ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 11. června 2014

o státní podpoře SA.18832 (2013/C) (ex 2013/NN) (ex 2011/MX) (ex N 44/2005) prováděné Litvou pro snížení spotřební daně na biopaliva

(oznámeno pod číslem C(2014) 3600)

(Pouze litevské znění je závazné)

(Text s významem pro EHP)

(2014/830/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 108 odst. 2 první pododstavec této smlouvy,

poté, co vyzvala zúčastněné strany, aby se k věci vyjádřily v souladu s výše uvedenými ustanoveními ([1]),

vzhledem k těmto důvodům:

I. **POSTUP**

(1) Od roku 2006 provádí Generální ředitelství pro hospodářskou soutěž každý rok kontrolu *ex-post* vzorku opatření v oblasti podpory provedených členskými státy. Litevský režim snížení spotřební daně na biopaliva byl součástí kontroly provedené v roce 2011, v jejímž rámci Komise přezkoumala, jak členské státy uplatnily vzorek dostupných režimů v období let 2009 až 2010. Tento režim schválila Komise jako věc číslo N44/2005 rozhodnutím K (2005) 2957C ze dne 27. července 2005 (dále jen „rozhodnutí Komise").

(2) Komise požádala Litvu, aby poskytla informace nezbytné pro posouzení způsobu, jakým byl proveden režim podpory v letech 2009 a 2010, prostřednictvím dopisů ze dne 7. října 2011, 27. ledna 2012 a 26. června 2012. Litva poskytla požadované informace v dopisech ze dne 10. listopadu 2011, 24. února 2012 a 18. července 2012.

(3) Komise svým dopisem ze dne 17. července 2013 informovala Litvu, že se rozhodla zahájit řízení ve věci režimu podpory podle čl. 108 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie, neboť byla znepokojena možným zneužitím podpory. Litevské orgány poskytly své připomínky dne 13. srpna 2013.

(4) Rozhodnutí Komise zahájit řízení bylo zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie* dne 8. listopadu 2013. Komise vyzvala zúčastněné strany, aby předložily své připomínky.

(5) Komise neobdržela od zúčastněných stran žádné připomínky.

II. **POPIS REŽIMU PODPORY**

(6) Režim N 44/2005 spočíval ve snížení spotřební daně na biopaliva smíšená s pohonnými hmotami z fosilních paliv. Toto snížení se týkalo pouze biopalivové složky směsi. Následně byla snížena výše spotřební daně na směsné výrobky obsahující biopaliva podle podílu biopaliv ve výsledné směsi.

([1]) Úř. věst. C 323, 8.11.2013, s. 74.

(7) Cílem režimu bylo podpořit výrobu a používání biopaliv. Byl také určen jako pomoc Litvě při plnění cílů stanovených ve směrnici Evropského parlamentu a Rady 2003/30/ES ze dne 8. května 2003 o podpoře používání biopaliv nebo jiných obnovitelných pohonných hmot v dopravě ([1]).

(8) Snížení spotřební daně bylo otevřeno všem výrobcům biopaliv v Litvě a všem dovozcům biopaliv z jiných členských států nebo třetích zemí do Litvy.

(9) Režim byl schválen Komisí dne 27. července 2005 a jeho platnost skončila dne 31. prosince 2010.

(10) Během kontroly Komise zaznamenala, že Litva provedla režim způsobem, který zjevně nebyl zcela v souladu s rozhodnutím Komise.

(11) Jak je uvedeno v rozhodnutí Komise, Litva se zavázala, že každoročně přezkoumá výrobní náklady biopaliv způsobilých ke snížení spotřební daně a cenový pohyb biomasy vzhledem k cenám pohonných hmot z fosilních paliv a v případě potřeby přizpůsobí částku podpory tak, aby se zabránilo nadměrným náhradám a cena biopaliva zůstala na stejné úrovni jako cena tradičních pohonných hmot. Litva se také zavázala, že bude Komisi předkládat výroční monitorovací zprávy obsahující veškeré náležité informace o výrobních nákladech biopaliv a tržní ceně pohonných hmot, aby dokázala, že nedochází k nadměrným náhradám. Komise při posuzování režimu podpory všechny tyto prvky zohlednila a došla k závěru, že režim je slučitelný s vnitřním trhem.

(12) Od roku 2005, kdy bylo přijato rozhodnutí Komise, neobdržely příslušné útvary Komise (GŘ pro hospodářskou soutěž) žádnou výroční zprávu obsahující náležité informace o výrobních nákladech biopaliv a tržní ceně pohonných hmot, která by dokládala, že se monitoruje a zajišťuje, aby nedocházelo k nadměrným náhradám. Tyto informace Litva poskytla na výslovnou žádost Komise během kontroly, ale pouze pro roky, na něž se daná kontrola vztahovala.

(13) V oznámení o režimu Litva poskytla údaje o výrobních nákladech bioethanolu a bionafty a Komise je posoudila. Litva uvedla, že kromě bioethanolu a bionafty může být podpora udělena také na čistý rostlinný olej, a zavázala se, že provede analýzu, jakmile biopalivový výrobek využije snížení daně, aby bylo zajištěno, že snížení nepovede k nadměrným náhradám. Tato informace měla být Komisi předložena ve výročních monitorovacích zprávách. Příslušné útvary Komise (GŘ pro hospodářskou soutěž) neobdržely žádné informace o tom, že Litva takovou analýzu provedla.

(14) Během kontroly Litva předložila dokumenty dokazující, že ministerstvo hospodářství již v roce 2009 požadovalo, aby příjemci poskytli informace o průměrných nákladech a prodejních cenách pohonných hmot za rok 2008. Ministerstvo hospodářství obdrželo tyto údaje v roce 2009 a poskytlo tyto informace o vybraných příjemcích Komisi během kontroly v roce 2011. Litva však nepředložila souhrnné údaje o výrobních nákladech biopaliv. Komise proto nemohla řádně ověřit, zda nedochází k nadměrným náhradám.

III. **VYJÁDŘENÍ LITVY**

(15) Po zahájení oficiálního vyšetřování Litva předložila Komisi dodatečné informace.

(16) Litevské orgány poskytly Komisi kopie zpráv o podpoře využívání biopaliv v období let 2005 až 2010.

(17) Litevské orgány vysvětlily, že ačkoli právní předpisy zahrnují možnost udělit v rámci režimu podporu na čistý rostlinný olej, nebyla z tohoto oleje vyrobena žádná bionafta. Na základě režimu NN44/2005 tedy taková podpora udělena nebyla. To vysvětluje, proč Komisi nebyla předložena příslušná zpráva.

(18) Výroční zpráva za rok 2009 obsahuje několik tabulek poskytujících informace o výrobních nákladech biopaliv, cenách pohonných hmot z fosilních paliv, cenách biopaliv a cenách různých směsí. Tyto informace jsou shrnuty v níže uvedených tabulkách, přičemž se vychází ze směnného kurzu 1 EUR = 3,4528 LTL.

([1]) Úř. věst. L 123, 17.5.2003, s. 42.

Tabulka 1

Výrobní náklady a prodejní cena (před zdaněním) pohonných hmot (bionafta a nafta) v roce 2009

Cena pohonné hmoty, LTL (1) za litr	Bionafta (FAME)	Nafta
1. Suroviny (+)	[…] (*)	(…)
2. Zpracování (+)	(…)	(…)
3. Další náklady (výzkum, reorganizace výroby) (+)	(…)	—
4. Výrobní náklady	(…)	(…)
5. Logistika (+)	(…)	(…)
6. Prodejní cena vedlejšího produktu (–)	(…)	—
7. Zisk	—	(…)
8. **Prodejní cena stanovená výrobcem (před zdaněním)**	**3,42**	**1,25**

(*) *Obchodní tajemství*
(1) Použitý směnný kurz 3,4528 LTL = 1 EUR.

Tabulka 2

Prodejní cena směsného paliva (nafta a bionafta)

Cena palivové směsi, LTL za litr 5 % FAME	5 % FAME
Náklady na bionaftu (FAME) ve směsi *(5 % × 3,42 LTL za litr)*	0,171
Náklady na naftu ve směsi *(95 % × 1,25 LTL za litr)*	1,188
Spotřební daň (95 % × LTL/litr) 1,14	1,08
Celková prodejní cena palivové směsi	2,439
Úprava z důvodu nižšího energetického obsahu směsi (15 %) (1)	0,025
Prodejní cena palivové směsi (poměrná)	**2,46**

(1) Energetická hodnota bionafty je v porovnání s minerálním palivem (nafta) nižší: bylo vypočítáno, že množství bionafty potřebné k výrobě jednotky energie je o 15 % vyšší než množství nafty potřebné k výrobě stejné jednotky energie.

Tabulka 3

Prodejní cena nafty

Prodejní cena nafty (před zdaněním)	1,25
Spotřební daň u nafty	1,14
Prodejní cena nafty v roce 2009 (1)	2,39

(1) Bez DPH.

Tabulka 4

Výrobní náklady a prodejní cena (před zdaněním) bioethanolu a benzinu v roce 2009

Cena pohonné hmoty, LTL za litr	Bioethanol (ETBE)	Benzin
1. Suroviny, včetně plateb za osivo/zrní (+)	(…)	(…)
2. Zpracování (+)	(…)	(…)
3. Další náklady (výzkum, reorganizace výroby) (+)	(…)	—
4. Výrobní náklady	(…)	(…)
5. Logistika (+)	(…)	(…)
6. Prodejní cena vedlejšího produktu (–)	(…)	—
7. Zisk	—	(…)
8. **Prodejní cena stanovená výrobcem (před zdaněním)**	**2,04**	**1,36**

Tabulka 5

Prodejní cena palivové směsi (bioethanol a benzin)

Cena palivové směsi za litr	S obsahem 5 % bioethanolu
Náklady na bioethanol ve směsi *(5 % × 2,04 LTL za litr)*	0,102
Náklady na benzin ve směsi: *(95 % × 1,36 LTL za litr);*	1,292
Spotřební daň *(95 % × 1,50 LTL za litr);*	1,425
Celková prodejní cena palivové směsi	2,819
Úprava kvůli nižšímu energetickému obsahu směsi (60 %) [1]	0,0612
Prodejní cena palivové směsi (poměrná)	**2,88**

[1] Energetická hodnota bioethanolu je v porovnání s minerálním palivem (benzin) nižší: bylo vypočítáno, že množství bioethanolu potřebné k výrobě jednotky energie je o 60 % vyšší než množství benzinu potřebné k výrobě stejné jednotky energie.

Tabulka 6

Prodejní cena benzinu

Prodejní cena benzinu (před zdaněním) (100 % × 1,36 LTL za litr)	1,36
Spotřební daň u benzinu	1,50
Prodejní cena nafty v roce 2009 [1]	2,86

[1] Bez DPH

(19) Litevské orgány uvedly, že údaje poskytnuté za období 2009 a 2010 (které se odrážejí ve výše uvedených tabulkách) jasně ukazují, že u výroby bionafty ani bioethanolu nedošlo k nadměrným náhradám.

IV. **POSOUZENÍ PODPORY**

(20) Komise již ve svém rozhodnutí k věci N44/2005 došla k závěru, že dotyčné opatření zahrnuje podporu ve smyslu čl. 107 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU). Komise tento režim podpory posoudila na základě pokynů k podpoře na ochranu životního prostředí z roku 2001 ([1]), zejména jejich oddílu E.3.3, a došla k závěru, že podpora byla slučitelná s vnitřním trhem.

(21) Litevské orgány Komisi potvrdily, že předložily výroční zprávy k věci NN44/2005. Tyto zprávy byly předloženy GŘ pro energetiku jako příloha ke zprávě o podpoře užívání biopaliv nebo jiných obnovitelných pohonných hmot v dopravě.

(22) Litevské orgány nyní poskytly GŘ pro hospodářskou soutěž kopie zpráv, které předložily za období let 2005, 2006, 2007, 2008, 2009 a 2010. Tyto zprávy obsahují podrobné informace o výrobních nákladech a prodejních cenách biopaliv. Kromě toho jsou zahrnuty ceny různých palivových směsí.

(23) Během šetření mohla Komise posoudit, že litevské orgány splnily bod 34 rozhodnutí N44/2005 a předložily Komisi nezbytné výroční monitorovací zprávy o dotčeném režimu.

(24) Litevské orgány vysvětlily, že během období fungování režimu nebyla vyrobena žádná biopaliva z čistého rostlinného oleje.

(25) Během šetření Komise došla k závěru, že vzhledem k tomu, že v době fungování režimu nebyla vyrobena žádná biopaliva z čistého rostlinného oleje, nebylo nutné zahrnovat do zpráv předkládaných Komisi žádné informace v tomto ohledu.

(26) Poté, co Komise posoudila všechny informace, které jí Litva poskytla ohledně výrobních nákladů biopaliv a cen pohonných hmot za období 2009 a 2010, souhlasí s tím, že souhrnně nedošlo v roce 2009 ani 2010 k nadměrným náhradám.

V. **ZÁVĚRY**

(27) Komise shledává, že Litva správně provedla režim podpory N44/2005 v souladu s rozhodnutím Komise, jímž byl schválen.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Režim státní podpory N44/2005, který Litva provedla, je slučitelný s vnitřním trhem ve smyslu čl. 107 odst. 3 písm. c) Smlouvy o fungování Evropské unie a byl správně proveden v souladu s rozhodnutím Komise K (2005) 2957C ze dne 27. července 2005.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno Litevské republice.

V Bruselu dne 11. června 2014.

Za Komisi
Joaquín ALMUNIA
místopředseda

([1]) Úř. věst. C 37, 3.2.2001, s. 3.